ENDROIT - *LOCATION*: Ste-Marie, Centre Caztel - GL Desjardins | VILLE - *TOWN*: SAINTE-MARIE | DATE: 12 nov 16 | DIVISION: PW | CLASSE - *CLASS*: AAA | N° MATCH - *GAME N°*: 2076 | LIGUE *LEAGUE*: LHEQ VM

MEMBRES SUSPENDUS - *SUSPENDED MEMBERS* (VIS)

N°	NOM / *NAME*	NBR. MATCHS *NO. GAMES*

MEMBRES SUSPENDUS - *SUSPENDED MEMBERS* (LOC)

N°	NOM / *NAME*	NBR. MATCHS *NO. GAMES*

VIS — NOM DE L'ÉQUIPE / *TEAM'S NAME*: ESPOIRS SAGUENAY LAC ST-JEAN

POINTAGE - SCORE BUTS *GOALS*	ASS.	ASS.	TEMPS *TIME*	PÉR. *PER.*	NO.	NOMS - *NAMES*	C.A. *JA*
					01	JEFFREY FILLION *	G
28			02:49	2	30	MIVIL TREMBLAY	G
28			01:26	3	09	FELIX RIVERIN	
					10	DI-D'ABRAM MIANSCUM	
					12	CHARLES-ANTOINE TREMBLAY	
					13	Hubert Potvin	
					14	FELIX GAGNON	
					15	EMILE RODRIGUE	
					17	HUGO LARKIN	
					19	GABRIEL TREMBLAY	
					20	ELIOTT SIMARD	
					21	ALEXANDRE BOURGEOIS	
					22	YOAN LEGENDRE	
					24	WILLIAM SIMARD	
					27	JEREMY GUAY	
					28	MATHIS GAGNÉ	
					44	JEAN-FRANCOIS GIRARD	

LOC — NOM DE L'ÉQUIPE / *TEAM'S NAME*: ÉLITES B-A

NO.	NOMS - *NAMES*	C.A. *JA*	POINTAGE - SCORE BUTS *GOALS*	ASS.	ASS.	TEMPS *TIME*	PÉR. *PER.*
30	SAMUEL ST-HILAIRE *	G					
35	GABRIEL MAHEUX	G	06	18	15	08:53	1
02	MATHIEU ST-CYR		09	10	19	07:12	2
04	SAMUEL VACHON		09	16		08:12	3
05	DIMITRY GAGNON						
06	MATHIEU VACHON						
07	YOHAN CLICHE						
09	JACOB MATHIEU						
10	WILLIAM VACHON						
11	MATIS VEILLEUX						
14	JUSTIN LAMBERT						
15	THOMAS HAMEL						
16	MATHIEU NADEAU						
17	JÉRÉMY ROY						
18	XAVIER LABBÉ						
19	PIER-OLIVIER ROY						
20	ALEXANDRE TARDIF						

PUNITIONS - *PENALTIES* (VIS)

MINEURES - *MINORS* N°	CODE INFRACT.	TEMPS *TIME*	PÉR. *PER.*	AUTRES - *OTHERS* N°	CODE INFRACT.	TEMPS *TIME*	PÉR. *PER.*
44	A55	09:56	1				
12	A55	05:43	2				
14	A53	14:53	3				

PUNITIONS - *PENALTIES* (LOC)

AUTRES - *OTHERS* N°	CODE INFRACT.	TEMPS *TIME*	PÉR. *PER.*	MINEURES - *MINORS* N°	CODE INFRACT.	TEMPS *TIME*	PÉR. *PER.*
				05	A39	02:36	3
				07	A22	09:10	3

FUSILLADE / *SHOOTOUT* (VIS)

BUT *GOALS*		BUT *GOALS*	
1		6	
2		7	
3		8	
4		9	
5		10	

FUSILLADE / *SHOOTOUT* (LOC)

BUT *GOALS*		BUT *GOALS*	
1		6	
2		7	
3		8	
4		9	
5		10	

(LETTRES MOULÉES)		(PRINTED LETTERS)
ETIENNE LEDUC	ENTRAÎNEUR CHEF / *HEAD COACH*	PIERROT BOILY
MARC-FRANCOIS BERNIER	ENTRAÎNEUR ADJOINT / *ASS. COACH*	MICHEL CLICHE
	ENTRAÎNEUR ADJOINT / *ASS. COACH*	
	PRÉPOSÉ À LA SÉCURITÉ / *SAFETY ATTENDANT*	
	PRÉPOSÉ AUX BÂTONS / *STICKS ATTENDANT*	

	TOTAL MIN	TOTAL L/S	TOTAL B/G	SUPP. *OVERTIME* L/S	SUPP. *OVERTIME* B/G	3e PÉRIODE L/S	3e PÉRIODE B/G	2e PÉRIODE L/S	2e PÉRIODE B/G	1re PÉRIODE L/S	1re PÉRIODE B/G	GARDIENS No
VIS	45	24	3			2	1	11	1	11	1	01
		0	0			0		0		0		30

	GARDIENS No	1re PÉRIODE B/G	1re PÉRIODE L/S	2e PÉRIODE B/G	2e PÉRIODE L/S	3e PÉRIODE B/G	3e PÉRIODE L/S	SUPP. *OVERTIME* B/G	SUPP. *OVERTIME* L/S	TOTAL B/G	TOTAL L/S	TOTAL MIN
LOC	30		6	1	8	1	11			2	25	45
	35		0		0		0			0	0	

FRANC JEU	TEMPS D'ARRÊT / *TIME OUT*	POINTAGE FINAL / *SCORE*	OFFICIELS / *OFFICIALS* (LETTRES MOULÉES)	(PRINTED LETTERS)	POINTAGE FINAL / *SCORE*	TEMPS D'ARRÊT / *TIME OUT*	FRANC JEU
1	SPECTATEURS / *SPECTATORS*	2	JUGE DE BUT *GOAL JUDGE*	JUGE DE LIGNES *LINESMAN* Thomas Létourneau	3	DÉBUT / *START* 14:30:00 — FIN / *END* 15:56:00	1
			JUGE DE BUT *GOAL JUDGE*	JUGE DE LIGNES *LINESMAN* Maxime Genest		3e PÉRIODE / *3rd PERIOD* : — TEMPS RESTANT / *REMAINING TIME* 00 : 00	
			ANNONCEUR *ANNOUNCER* Jean-David Labrecque	ARBITRE *REFEREE* Alexandre Côté			
			CHRONOMÉTREUR *TIME KEEPER* William Nolet	ARBITRE *REFEREE*			
			MARQUEUR *SCOREKEEPER* Jean-David Labrecque	SIGNATURE DE L'ARBITRE *REFEREE'S SIGNATURE* X			

LIGUE